

**Zeitschrift:** Schweizerische Wasser- und Energiewirtschaft : Zeitschrift für Wasserrecht, Wasserbau, Wasserkraftnutzung, Energiewirtschaft und Binnenschiffahrt

**Herausgeber:** Schweizerischer Wasserwirtschaftsverband

**Band:** 25 (1933)

**Heft:** 4

**Rubrik:** Mitteilungen

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

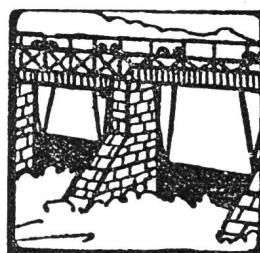
# SCHWEIZERISCHE WASSER-UND ENERGIEWIRTSCHAFT



Offizielles Organ des Schweizerischen Wasserwirtschaftsverbandes, sowie der Zentralkommission für die Rheinschiffahrt & Allgemeines Publikationsmittel des Nordostschweizerischen Verbandes für die Schiffahrt Rhein-Bodensee  
ZEITSCHRIFT FÜR WASSERRECHT, WASSERBAU, WASSERKRAFT-  
NUTZUNG, ENERGIEWIRTSCHAFT UND BINNENSCHEIFFAHRT

Mit Monatsbeilage «Schweizer Elektro-Rundschau»

Gegründet von Dr. O. WETTSTEIN unter Mitwirkung von a. Prof. HILGARD in ZÜRICH und Ingenieur R. GELPK in BASEL



Verantwortlich für die Redaktion: Ing. A. HÄRKY, Sekretär des Schweizerischen Wasserwirtschaftsverbandes, in Zürich 1  
Telephon 33.111 + Telegramm-Adresse: Wasserverband Zürich

Alleinige Inseraten-Annahme durch:

SCHWEIZER-ANNONCEN A. G. + ZÜRICH  
Bahnhofstraße 100 - Telephon 35.506

und übrige Filialen

Insertionspreis: Annoncen 15 Cts., Reklamen 34 Cts. per mm Zeile  
Vorzugsseiten nach Spezialtarif

Administration: Zürich 1, Peterstraße 10

Telephon 33.111

Erscheint monatlich

Abonnementspreis Fr. 18.- jährlich und Fr. 9.- halbjährlich

■ für das Ausland Fr. 3.- Portozuschlag

Einzelne Nummern von der Administration zu beziehen Fr. 1.50 plus Porto

Nr. 4

ZÜRICH, 25. April 1933

XXV. Jahrgang

## Einladung zu einer gemeinsamen Diskussionsversammlung des Schweizerischen Elektrotechnischen Vereins und des Schweizerischen Wasserwirtschaftsverbandes

Samstag, den 29. April 1933 im Auditorium I (Haupteingang Stadtseite) der Eidg. Technischen Hochschule in Zürich

über

### Elektrische Akkumulatoren-Fahrzeuge.

#### PROGRAMM

- 10.00 – 12.00 Uhr Vortrag von Herrn Chalumeau, ingénieur en chef der Stadt Lyon, über den Akkumulatoren-Autobus-Betrieb  
9.00 – 10.00 Uhr Anschließend Diskussion in französischer und deutscher Sprache.  
12.00 – 13.00 Uhr Gemeinsame Besichtigung von elektrischen Akkumulatoren-Fahrzeugen aller Art auf der Terrasse vor dem Hauptgebäude der eidg. Technischen Hochschule.  
13.00 – 15.00 Uhr Mittagessen der Teilnehmer. In folgenden Restaurants werden für angemeldete Teilnehmer Plätze für das Essen reserviert: Studentenheim, Clausiusstraße 21 (alkoholfrei, Selbstbedienung) Menu Fr. 2.50. Zunfthaus zur Saffran, Rathausquai 24. Menu Fr. 3.50.  
15.00 – 17.00 Uhr ca. Vortrag von Herrn Dipl.-Ing. Rödiger, Berlin, über: elektrische Akkumulatoren-Fahrzeuge. Anschließend Diskussion in deutscher und französischer Sprache.

Die Versammlung bezweckt, neben dem konstruktiven Aufbau und den Verwendungsmöglichkeiten der elektrischen Akkumulatoren-Fahrzeuge namentlich auch ihre betriebstechnische und volkswirtschaftliche Bedeutung zur Sprache zu bringen, wobei wertvolle Betriebserfahrungen ausgetauscht werden sollen.

Wir laden die Mitglieder der beiden unterzeichneten Verbände zur Teilnahme an dieser interessanten und aktuellen Veranstaltung höflich ein und ersuchen Sie, die der heutigen Nummer beigelegte Anmeldekarte dem Generalsekretariat des SEV/VSE bis spätestens den 26. April 1933 zukommen zu lassen.

Teilnehmer, die sich an der Diskussion zu beteiligen wünschen, sind gebeten, bis zum gleichen Termin sich unter Angabe der Dauer ihres Votums und der Anzahl eventueller Lichtbilder anzumelden.

ZÜRICH, im April 1933

FÜR DEN

SCHWEIZERISCHEN WASSERWIRTSCHAFTSVERBAND:

Der Präsident:  
Dr. O. Wettstein.

Der Sekretär:  
A. Härry.

FÜR DEN

SCHWEIZERISCHEN ELEKTROTECHNISCHEN VEREIN:

Der Präsident:  
A. Zariski.

Der Sekretär:  
A. Kleiner.